

**Ricorso della Commissione delle Comunità europee
contro il Regno Unito, proposto il 7 settembre 2004**

(Causa C-385/04)

(2004/C 262/46)

Il 7 settembre 2004, la Commissione delle Comunità europee, rappresentata dal sig. Wouter Wils, in qualità di agente, con domicilio eletto in Lussemburgo, ha proposto, dinanzi alla Corte di giustizia delle Comunità europee, un ricorso contro il Regno Unito.

La ricorrente chiede che la Corte voglia:

- 1) Dichiarare che il Regno Unito di Gran Bretagna ed Irlanda del Nord, non avendo adottato le disposizioni legislative, regolamentari e amministrative necessarie per conformarsi alla direttiva del Parlamento europeo e del Consiglio 19 marzo 2001, 2001/16/CE, relativa all'interoperabilità del sistema ferroviario transeuropeo convenzionale⁽¹⁾ o, comunque, non avendole comunicate alla Commissione, è venuto meno agli obblighi ad esso incombenti a norma della detta direttiva;
- 2) Condannare il Regno Unito di Gran Bretagna ed Irlanda del Nord alle spese.

Motivi e principali argomenti:

Il termine per il recepimento della direttiva è trascorso il 20 aprile 2003.

⁽¹⁾ GUL 110 del 20 aprile 2001, pag. 1.

Domanda di pronuncia pregiudiziale proposta dal Bundesfinanzhof, con ordinanza 14 luglio 2004, nella causa Centro di Musicologia Walter Stauffer contro Finanzamt München für Köperschaften

(Causa C-386/04)

(2004/C 262/47)

Con ordinanza 14 luglio 2004, pervenuta nella cancelleria della Corte l'8 settembre 2004, nella causa Centro di Musicologia

Walter Stauffer contro Finanzamt München für Köperschaften, il Bundesfinanzhof ha sottoposto alla Corte di giustizia delle Comunità europee la seguente questione pregiudiziale.

Se vi sia violazione del combinato disposto degli artt. 52 e 58 del Trattato CE, nonché del combinato disposto degli artt. 59, 66 e 58 del Trattato CE, come pure dell'art. 73 B del Trattato CE, qualora una fondazione di diritto privato riconosciuta di pubblica utilità, avente sede in un altro Stato membro e soggetta, in territorio tedesco, ad un obbligo fiscale limitato a redditi da locazione, non venga esentata dall'imposta sulle società, diversamente da una fondazione di pubblica utilità che abbia corrispondenti entrate e sia fiscalmente residente, a tutti gli effetti, in territorio tedesco.

Domanda di pronuncia pregiudiziale, proposta dall'Amtsgerichts Dresden con provvedimento 7 settembre 2004, nel procedimento per insolvenza nei confronti di Volker Donath

(Causa C-387/04)

(2004/C 262/48)

Con provvedimento 7 settembre 2004, pervenuto nella cancelleria della Corte il 10 settembre 2004, nel procedimento per insolvenza nei confronti di Volker Donath, l'Amtsgerichts Dresden ha sottoposto alla Corte di giustizia delle Comunità europee la seguente questione pregiudiziale:

Se il giudice dello Stato membro, presso il quale è stata presentata domanda per l'apertura di un procedimento per insolvenza sui beni di un debitore resta competente per la decisione relativa all'apertura del procedimento per insolvenza anche quando il debitore, dopo la presentazione della domanda, ma prima dell'apertura del procedimento ha trasferito il centro dei suoi principali interessi nel territorio di un altro Stato membro ovvero diviene competente il giudice dell'altro Stato membro.